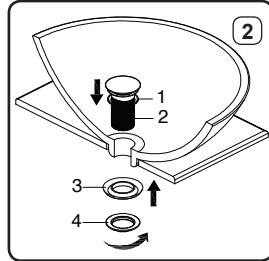


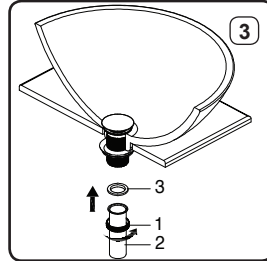
Remove the old pop-up drain and clean up the hole in preparation for the new pop-up drain installation. Unscrew the nut (1) from the pop-up body (2), move over the tail pipe (3) and washer (4), then unscrew the coupling nut (5) and remove the washer (6).

Retire el viejo drenaje emergente y limpie el orificio en preparación para la nueva instalación de desagüe emergente. Desensrosque la tuerca (1) del cuerpo emergente (2), mueva sobre el tubo de escape (3) y arandela (4), luego destornille la tuerca de acoplamiento (5) y retire la arandela (6).



Place the washer (1) underneath the flange of the pop-up body (2). Slide the pop-up body (2) down through the drainhole on the vessel or basin. From underneath, slide the washer (3) against the bottom of the vessel or basin, thread on the coupling nut (4) and tighten. Do not overtighten.

Coloque la arandela (1) debajo de la brida del cuerpo emergente (2). Deslice el cuerpo emergente (2) hacia abajo a través del orificio de drenaje en el recipiente o recipiente. Desde abajo, deslice la arandela (3) contra el fondo del recipiente o recipiente, ensrosque la tuerca de acoplamiento (4) y apriétela. No apriete demasiado.

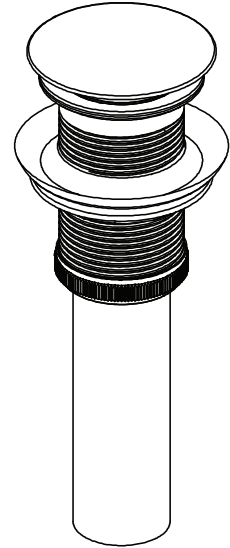


Slide the nut (1) over the tail pipe (2). Place the washer (3) onto the nut and tighten. Do not overtighten.

Deslice la tuerca (1) sobre el tubo de cola (2). Coloque la arandela (3) sobre la tuerca y apriétela. No apriete demasiado.

**A** (1) Push Pop-Up Assembly  
 (1) Empujar el conjunto emergente

**A**



**Care and Maintenance:** Clean periodically with a soft cloth. Avoid abrasive cleaners, steel wool, and harsh chemicals as these will dull the finish and void the warranty.

**Cuidado y mantenimiento:** Limpie periódicamente con un paño suave. Evite los limpiadores abrasivos, la lana de acero y los productos químicos agresivos, ya que esto apagará el acabado y anulará su garantía.

Customer service/Servicio al cliente: (877) 319-3757.



**WARNING:** This product can expose you to chemicals including lead, which are known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm. For more information, visit [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov)

**ADVERTENCIA:** Este producto puede exponerlo a productos químicos como el plomo, que es conocido por el Estado de California como causante de cáncer y defectos congénitos u otros daños reproductivos. Para obtener más información, visite [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov)  
 01052018

## WARRANTY / GARANTÍA

Homeworks Worldwide® ("Company") offers a one year warranty to the original purchaser ("user") of a Homeworks Worldwide® branded product for personal or single family residential use, subject to the following terms, conditions and limitations. The Company will repair or replace, at its sole option, the accessory or its component parts in accordance with the terms, conditions and limitations set forth in this limited warranty. Units in commercial use are excluded from any warranty coverage whatsoever. PLEASE READ THIS ENTIRE LIMITED WARRANTY, AS EXCLUSIONS AND CONDITIONS APPLY. All portions of the product are warranted against defects in material and workmanship for one year from date of purchase. This warranty does not apply to any display models or to any options or accessories not specifically mentioned herein. Warranty coverage begins on the date the unit was originally purchased by the user. The warranties provided by Company do not cover labor, and are parts only warranties.

The components referenced above and coverage of this warranty are for defects in material or workmanship, and not damage caused by installation, neglect, misuse, abuse, hard water conditions, optional equipment, the unit's prior usage as an operational display, defects that should have been discovered before installation, or failure to follow the instructions and warnings set forth in the owner's manual, including but not limited to cleaning of the product and its component parts, such as using chemicals, abrasives, acids, solvents, etc. Inspecting the unit prior to installation is the responsibility of the user, as well as the installer or building contractor who acts on behalf of the user. In the event of a problem, the unit must not be installed. The Company is not responsible for failures or damage that could have been discovered, repaired, or avoided by proper inspection and testing prior to installation. Damage occurring in transit is the responsibility of the carrier. Damage occurring to the unit during installation is the responsibility of the installer, building contractor and/or user, and damage occurring thereafter is the responsibility of the user. Any replacement parts shall be covered only by the original equipment manufacturer warranty, if any. The distributor, dealer and user are responsible for knowing local code requirements and notifying the installing contractor of these requirements at the time of purchase. The Company is not responsible for costs to modify any product to obtain any code approval, such as city, county, or state building codes in U.S.A. or federal, municipal, provincial or other codes in Canada and Mexico. To make a claim, user must first contact Company and thereafter return any part claimed to be defective within the warranty period to Company, freight prepaid. Proof of purchase (original sales receipt) from the original purchaser must accompany all warranty claims. Defects or damage caused by the use of other than genuine Company parts is not covered by this warranty.

IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED ALTOGETHER OR TO THE FULLEST EXTENT ALLOWED BY LAW. This warranty takes the place of all other warranties, express or implied, in fact or at law, including implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose. Company reserves the right to use replacement parts that may be different from the part(s) that accompanied the original product, including but not limited to different in appearance, configuration, performance and/or structure. No agent, dealer, distributor, service company or other party is authorized to change, modify or extend the terms of this limited warranty in any manner whatsoever. In addition, THE COMPANY WILL NOT BE RESPONSIBLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES or losses arising from any cause including but not limited to its own negligence. This exclusion applies even if Company was advised in advance of the possibility of such damages. This limited warranty does not include labor, transportation, or other costs incurred in the removal and/or reinstallation of the original unit and/or installation of a replacement unit; any costs relating to obtaining access for repair; or loss of use damage, including loss of sales, profit or business advantage of any kind under any circumstances. Products are excluded from any warranty coverage if any addition, deletion, or modification of any kind whatsoever has been made to the unit (or to any component). Warranty coverage is provided in the United States of America, Canada and Mexico only. The liability of Company under this limited warranty, if any, shall not exceed the original amount paid for the product claimed to be defective. Dated proof of purchase is required for a warranty claim. These disclaimers shall be equally applicable to any service provided by Company and its designated representatives.

The Company will provide the warranty service described above when the following conditions have been met: the failure is of the nature or type covered by the warranty; the user has informed an Authorized Homeworks Worldwide® Service Agent or Warranty Service Department Representative of the nature of the problem during the warranty period; conclusive evidence (e.g., dated proof of purchase) is provided to the foregoing by the user proving that the failure occurred or was discovered within the warranty period; and, an authorized independent service person or Company representative has been permitted to inspect the unit during regular business hours within a reasonable time after the problem was reported by the user.

All replacement parts, equipment, and repairs shall assume the remaining warranty period of the part(s) replaced. The Company's warranty obligation shall be discharged upon tender of replacement or repair. The customer's refusal to accept the tender terminates the Company's warranty obligation.

LEGAL RIGHTS: This Limited Warranty gives you specific legal rights. There are no warranties applicable to Homeworks Worldwide® products except as expressly stated herein or as implied by applicable state and federal laws. You may also have other rights that vary from state to state. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, disclaimer of certain warranties, or the exclusion or limitation of incidental damages, so some of the above limitations may not apply to you. Company will not be responsible for any statements or representations made in any form that go beyond, are broader than or are inconsistent with any authorized literature or specifications furnished by the Company.

Homeworks Worldwide® ("Compañía") ofrece una garantía de un año al comprador original ("usuario") de los productos de marca Homeworks Worldwide® para uso residencial o familiar, sujeto a los siguientes términos, condiciones y limitaciones. La Compañía reparará o reemplazará, a su exclusiva opción, el accesorio o sus componentes de acuerdo con los términos, condiciones y limitaciones establecidos en esta garantía limitada. Las unidades en uso comercial están excluidas de cualquier cobertura de garantía. LEA ESTA GARANTÍA LIMITADA ENTERA, COMO SE APLICAN LAS EXCLUSIONES Y CONDICIONES. Todas las porciones de la producto están garantizadas contra defectos de material y mano de obra durante un año a partir de la fecha de compra. Esta garantía no se aplica a ningún modelo de pantalla ni a ninguna opción o accesorio que no se mencione específicamente en este documento. La cobertura de la garantía comienza en la fecha en que el usuario compró originalmente la unidad. Las garantías proporcionadas por la Compañía no cubren la mano de obra, y son solo garantías de partes.

Los componentes a los que se hace referencia anteriormente y la cobertura de esta garantía son defectos en el material o mano de obra, y no daños causados por la instalación, negligencia, mal uso, abuso, condiciones de agua dura, equipo opcional, uso anterior de la unidad como pantalla operativa, defectos que deberían tener se ha descubierto antes de la instalación o no se siguen las instrucciones y advertencias establecidas en el manual del propietario, que incluyen, entre otras, la limpieza del producto y sus componentes, como el uso de productos químicos, abrasivos, ácidos, disolventes, etc. La unidad antes de la instalación es responsabilidad del usuario, así como del instalador o contratista de la construcción que actúa en nombre del usuario. En caso de un problema, la unidad no debe instalarse. La Compañía no se responsabiliza de los fallos o daños que pudieran haber sido descubiertos, reparados o evitados mediante una inspección y pruebas adecuadas antes de la instalación. Los daños que ocurren en tránsito son responsabilidad del transportista. Los daños ocurridos en la unidad durante la instalación son responsabilidad del instalador, contratista de construcción y/o usuario, y los daños que ocurren a partir de entonces son responsabilidad del usuario. Cualquier pieza de recambio se cubrirá únicamente con la garantía del fabricante del equipo original, en su caso. El distribuidor, el distribuidor y el usuario son responsables de conocer los requisitos del código local y notificar al contratista de instalación de estos requisitos al momento de la compra. La Compañía no es responsable de los costos de modificar cualquier parte para obtener una aprobación de código, como los códigos de construcción de ciudades, condados o estados en los códigos de EE. UU. O federales, municipales, provinciales u otros en Canadá y México. Para hacer una reclamación, el usuario debe primero contactar a la Compañía y después devolver cualquier parte que se considere defectuosa dentro del período de garantía a la Compañía, cargo prepago. El comprobante de compra (recibo de compra original) del comprador original debe acompañar todas las reclamaciones de garantía. Los defectos o daños causados por el uso de piezas distintas de la Compañía no están cubiertas por esta garantía.

LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD Y ADECUACIÓN PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR SE RENUNCIAN ALTOGETHER O EN LA MEDIDA MÁS GRANDE PERMITIDA POR LA LEY. Esta garantía sustituye a todas las demás garantías, expresas o implícitas, de hecho o por ley, incluidas las garantías implícitas de comerciabilidad e idoneidad para un fin particular. La empresa se reserva el derecho de usar piezas de repuesto que puedan ser diferentes de la (s) pieza (s) que acompañaron al producto original, lo que incluye, entre otros, apariencia, configuración, rendimiento y/o estructura diferentes. Ningún agente, distribuidor, servicio o empresa está autorizada a cambiar, modificar o ampliar los términos de esta garantía limitada de ninguna manera. Además, LA COMPAÑÍA NO SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES o pérdidas derivadas de cualquier causa, incluida, entre otras, su propia negligencia. Esta exclusión se aplica incluso si la Compañía fue informada previamente de la posibilidad de tales daños. Esta garantía limitada no incluye mano de obra, transporte u otros costos incurridos en la remoción y/o reinstalación de la unidad original y/o la instalación de una unidad de reemplazo; cualquier costo relacionado con la obtención de acceso para reparación; o pérdida de uso, incluyendo pérdida de ventas, beneficios o ventajas de negocios de cualquier tipo bajo cualquier circunstancia. showheads están excluidos de cualquier cobertura de garantía si se ha agregado cualquier adición, eliminación o modificación de cualquier tipo a la unidad (o a cualquier componente). La cobertura de la garantía se proporciona solo en los Estados Unidos de América, Canadá y México. La responsabilidad de la Compañía bajo esta garantía limitada, si la hubiere, no excederá el monto original pagado por el producto reclamado como defectuoso. Se requiere una prueba de compra dada para un reclamo de garantía. Estas exenciones de responsabilidad serán igualmente aplicables a cualquier servicio provisto por la Compañía y sus representantes designados.

La Compañía proporcionará el servicio de garantía descrito anteriormente cuando se cumplan las siguientes condiciones: el fallo es de la naturaleza o tipo cubierto por la garantía; el usuario ha informado a un Agente de Servicio de Baño de Lujo Homeworks® Autorizado o a un Representante del Departamento de Servicio de Garantía de la naturaleza del problema durante el período de garantía; se proporciona evidencia concluyente (por ejemplo, prueba de compra fechada) a lo anterior por el usuario probando que el fallo ocurrió o fue descubierto dentro del período de garantía; y se le ha permitido a una persona de servicio independiente autorizada o representante de la Compañía inspeccionar la unidad durante las horas hábiles normales dentro de un tiempo razonable después de que el problema fue reportado por el usuario.

Todas las piezas de repuesto, equipo y reparaciones asumirán el período de garantía restante de las piezas reemplazadas. La obligación de garantía de la Compañía será dada de alta en la oferta de reemplazo o reparación. La negativa del cliente a aceptar la oferta termina la obligación de garantía de la Compañía.

DERECHOS LEGALES: Esta Garantía Limitada le otorga derechos legales específicos. No existen garantías aplicables a los productos de Homeworks Worldwide®, a excepción de lo expresamente indicado en este documento o de las leyes estatales y federales aplicables. También puede tener otros derechos que varían de un estado a otro. Algunos estados no permiten limitaciones sobre cuánto tiempo dura una garantía implícita, renuncia a ciertas garantías, o la exclusión o limitación de daños incidentales, por lo que algunas de las limitaciones anteriores pueden no aplicarse a usted. La Compañía no será responsable de ninguna declaración o representación hecha en cualquier forma que vaya más allá, sea más amplia que o sea inconsistente con cualquier literatura autorizada o especificaciones proporcionadas por la Compañía.